



Schweizerische Vereinigung für Schifffahrt und Hafenwirtschaft

Association suisse de navigation de d'économie portuaire

Associazione svizzera di navigazione e di economia portuale

## PROTOKOLL

der 111. ordentlichen Generalversammlung der Schweizerischen Vereinigung für Schifffahrt und Hafenwirtschaft (SVS) von Mittwoch, 25. März 2015, 17.00 Uhr, auf der MS Savor, St. Johann-Rheinweg, Basel.

**Vorsitz:** Dr. Ralph Lewin, Präsident

**Referent:** Bruno Lötscher, Präsident des Zivilgerichts Basel-Stadt,  
zum Thema:  
*„Recht haben und Recht bekommen – was auf dem Rechtsweg zu beachten ist.“*

**Anwesend:** ca. 105 Personen (gemäss Teilnehmerliste)

- Traktanden:**
1. Begrüssung
  2. Jahresbericht 2014
  3. Jahresrechnung 2014 und Revisorenbericht
  4. Décharge an die Geschäftsleitung
  5. Statutenänderung: Art. 13 Geschäftsleitung  
Bisher: Die Geschäftsleitung umfasst 10 – 14 Personen (...)  
Neu: Die Geschäftsleitung umfasst 10 – 16 Personen (...)
  6. Wahlen  
- Geschäftsleitung  
- Präsident  
- Revisoren
  7. Mitgliederbeiträge  
Vorschlag: Beibehaltung der geltenden Beiträge  
- Einzelmitglied: Fr. 60.-  
- Firmen und jur. Personen Fr. 170.-  
- Geschäftspartner der Rheinschifffahrt Fr. 500.-  
- Reedereien und Umschlagsfirmen Fr. 2'200.-
  8. Diverses



Schweizerische Vereinigung für Schifffahrt und Hafenwirtschaft

Association suisse de navigation de l'économie portuaire

Associazione svizzera di navigazione e di economia portuale

1. Eröffnung und **Begrüssung** der Versammlung durch den Präsidenten um 17.00 Uhr. Der Präsidialansprache folgt die Behandlung der statutarischen Geschäfte.

://: Es erfolgt keine Wortmeldung zur vorliegenden Traktandenliste.

2. **Jahresbericht 2014**

://: Der Jahresbericht 2014 wird einstimmig angenommen.

3. **Jahresrechnung 2014 und Revisorenbericht**

Geschäftsführer A. Auderset erläutert einzelne Positionen der Jahresrechnung, die mit einem kleinen Ausgabenüberschuss schliesst.

Der Präsident bedankt sich bei der Geschäftsstelle für die saubere Rechnungsführung und für das ordentliche Resultat.

://: Der Revisorenbericht wird zur Kenntnis genommen; die Revisoren haben keine Bemerkungen anzubringen. Die Jahresrechnung 2014 wird einstimmig angenommen.

4. **Décharge an die Geschäftsleitung**

://: Dem Antrag auf Décharge an die Geschäftsleitung wird einstimmig zugestimmt.

5. **Statutenänderung**

Der Präsident erklärt die Notwendigkeit der Erhöhung der Anzahl der Mitglieder der Geschäftsleitung, damit alle Branchen und Sektoren vertreten sind.

://: Der Statutenänderung wird einstimmig zugestimmt.

6. **Wahlen**

Geschäftsleitung

Die vierzehn Mitglieder der Geschäftsleitung stellen sich zur Wiederwahl

://: Die vierzehn Mitglieder der Geschäftsleitung sind in globo gewählt.



Schweizerische Vereinigung für Schifffahrt und Hafenwirtschaft  
Association suisse de navigation de l'économie portuaire  
Associazione svizzera di navigazione e di economia portuale

*Einstimmig gewählt für die Amtsperiode 2015 – 2018*

Heinz Amacker, Danser Switzerland AG, Basel  
Nick Bramley, Nautilus International, Basel  
Martin Dätwyler, Handelskammer beider Basel, Basel  
Willem de Zeeuw, de Zeeuw Reederei Management, Basel  
Dr. Reto Dürler, Schweizerisches Seeschiffahrtsamt, Basel  
Hans-Peter Hadorn, Schweizerische Rheinhäfen, Basel  
Beat Heydrich, Ultra-Brag AG, Basel  
Bruno Imhof, Rhenus Port Logistics AG, Basel  
aRegierungsrat Dr. Ralph Lewin, Basel  
Roman Mayer, Swissterminal AG, Frenkendorf  
Severin Plüss, Rhytank AG, Birsfelden  
Sabine Villabruna, Schweizerische Rheinhäfen, Basel  
Rolf M. Vogt, Birs Terminal AG, Birsfelden  
Olivier Waldner, Tankanlagen Auhafen AG, Birsfelden

*::: Alle Gewählten nehmen die Wahl an.*

*Neue GL-Mitglieder*

Herr Holger Bochow, Contargo AG, Basel und Herr Kurt Pöttmann, Stolt-Nielsen Switzerland AG, Zug werden zur Wahl vorgeschlagen.

*::: Herr Holger Bochow und Herr Kurt Pöttmann sind als neue GL-Mitglieder gewählt und nehmen die Wahl an.*

*Präsident*

aRegierungsrat Dr. Ralph Lewin stellt sich zur Wiederwahl und wird als Präsident gewählt.

*::: Der Gewählte nimmt die Wahl an und hält eine kurze Dankesadresse.*

*Revisoren*

Frau Manuela Rechsteiner, de Zeeuw Reederei Management, Basel und Herr Patrik Schaub, Ultra-Brag AG, Basel erklären sich bereit, das Amt als Revisoren für eine weitere dreijährige Amtsperiode auszuüben.

*::: Frau Manuela Rechsteiner und Herr Patrik Schaub sind als Revisoren gewählt und nehmen die Wahl an.*



Schweizerische Vereinigung für Schifffahrt und Hafenwirtschaft

Association suisse de navigation de d'économie portuaire

Associazione svizzera di navigazione e di economia portuale

## 7. Mitgliederbeiträge

://: Der Beibehaltung der aktuellen Beiträge wird stillschweigend zugestimmt.

## 8. Diverses

Der Präsident gibt das Wort an Regierungsrat Christoph Brutschin. Dieser überbringt die Grüsse des Regierungsrates BS.

Der Präsident bedankt sich im Namen der Vereinigung für die erfreulichen und aufmunternden Worte.

Der Präsident bedankt sich bei den Mitgliedern der SVS-Geschäftsleitung für die Zusammenarbeit, die spannenden Sitzungen und die interessanten Diskussionen, die er im vergangenen Jahr erleben durfte. Seinen Dank geht auch an den Geschäftsführer sowie an Frau Sylvie Pelloux, speziell auch für die Organisation der heutigen Veranstaltung.

Es erfolgt keine weitere Wortmeldung.

### **Schluss der ordentlichen Geschäfte: 18.00 Uhr.**

Es folgt das Referat von Bruno Lötscher, Präsident des Zivilgerichts Basel-Stadt, zum Thema:

*„Recht haben und Recht bekommen – was auf dem Rechtsweg zu beachten ist.“*

Der Präsident bedankt sich im Namen der Mitgliederversammlung beim Referenten für seine Präsentation und übergibt ihm ein kleines Geschenk.

Der diesjährige Apéro wird von der Scylla AG, Basel offeriert.

Für das Protokoll: Sylvie Pelloux